



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Voir dans le document/
See herein
NA
Québec
NA

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7e étage, suite 7300
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Forag.& amén. puits Base Valcartier	
Solicitation No. - N° de l'invitation EF928-230069/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client R.120388.840	Date 2022-08-29
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-035-16497	
File No. - N° de dossier MTC-2-45017 (385)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2022-08-31 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B.	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Phan, Stephen	Buyer Id - Id de l'acheteur mtc385
Telephone No. - N° de téléphone (438) 357-4174 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

BID SOLICITATION

Drilling pumping test wells and pumping tests
Support Base Valcartier, Quebec

This amendment 001 is raised for the following:

Addition– Questions and answers 001:

1. *Section SA06 of the SUBMISSION AND ACCEPTANCE FORM (SA) states that the work must be completed by July 28, 2023. Section 1.8 of the Technical Specifications states that the Contractor shall schedule the work so that the maximum amount of work under this mandate is completed by the fall of 2022. Can we complete the work in the spring of 2023? We may not have availability to complete your work in 2022.*

DND would like to see as much of the work in this mandate completed in the fall of 2022. However, if impossible to begin work in 2022, all work could be completed in the spring of 2023. However, it is important to consider that pumping tests for the East Sector cannot take place until June 26, 2023, due to the restricted periods for discharge to the ditch (fish habitat).

2. *Can you confirm that we must provide the generator for the pumping tests?*

Yes, the Contractor must provide the generator for the pumping tests.

3. *Section 9.4.2 of the Technical Specifications requires the use of a cable tool drilling rig for the development of the wells to allow a minimum of 30 strokes/minute pumping. In other similar well drilling projects, the development is done with a double piston and Airlift without the hammering motion with excellent results. Can we use a double piston and Airlift without the piston motion? The well-screen would be developed in 1m sections with the double rotation drill?*

Development by air injection using a double piston without a piston motion (without a cable tool drilling rig) is acceptable. Plan to develop the well screen in 1m sections.

All other terms and conditions to the original solicitation remains unchanged.